

Things to look out for in Dare Valley Country Park

Spring: Dozens of different bird songs (including cuckoo), nesting peregrines, orange tip and small pearl-bordered fritillary butterflies, bluebells and cuckoo flower.

Summer: Young moorhen, little grebe and coot on the lakes, dragonflies, grayling and purple hairstreak butterflies, heath spotted and southern marsh orchid.

Autumn: Waxcaps in the meadows, lichen-heath on the twin tips, ring ouzels in rowan trees.

Winter: Wintering ducks on the lakes, flocks of redwing and fieldfare, small birds on the Centres bird feeders, winter visiting hen harrier, goshawk and merlin.

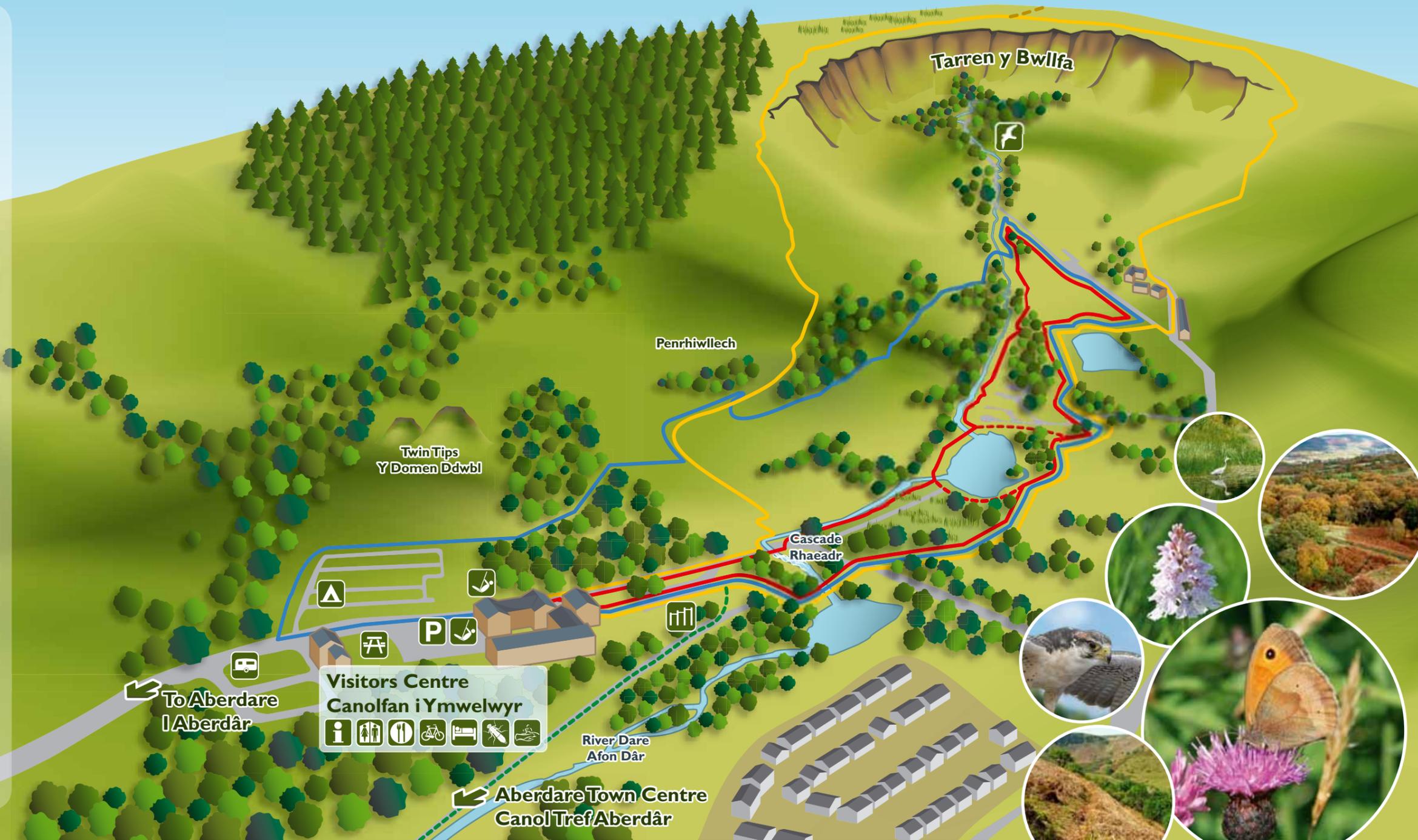
Pethau i'w gweld ym Mharc Gwledig Cwm Dâr

Y Gwanwyn: Cân dwsinau o wahanol fathau o adar (gan gynnwys y gwcw), hebogau sy'n nythu, pili pala boneddiges y wig a'r brith perlog bach, clychau'r gog a blodyn y gog.

Yr Haf: Yr iâr ddŵr ifanc, yr wyach leiaf, a'r cwtiar ar y llynnoedd, a gwas y neidr, yr iâr fach lwyd a'r brithribin porffor, tegeirian brith y rhos a thegeirian bach y de.

Yr Hydref: Capiâu cwyr yn y dolau, rhostiroedd cen ar ben y Domen Ddwbl, a mwyalch y mynydd yn y crafol.

Y Gaeaf: Hwyaidd yn gaeafu ar y llynnoedd, haid o esgyll cochion a bronfreithod yr eira, adar bach yn bwydo tu allan i'r Ganolfan, ac adar sy'n ymweld dros y gaeaf fel y boda tinwyn, y gwyddwalch a'r cudyll bach.



Depending on the weather, the Cae Mawr and Penrhiwlech paths, in particular; can get wet and boggy.

Please wear strong footwear and take waterproof clothing. The visitor centre is fairly close by, but we advise people to take food and drink with them.

On the Penrhiwlech trail be aware of the cliffs on the path near the Tarren y Bwlfa.

Please follow the countryside code while enjoying the Country Park.

Bydd llwybr Cae Mawr a llwybr Penrhiwlech yn wlyb ac yn fwdlyd o bryd i'w gilydd pan fo'r tywydd yn ddfilas.

Gwisgwch esgidiau cadarn a dillad sy'n addas ar gyfer tywydd garw. Mae'r ganolfan i ymwelwyr gerllaw, ond byddai hi'n ddoeth ichi ddod â bwyd a diod gyda chi.

Byddwch yn ofalus o'r clogwyni ar y llwybr ger Tarren y Bwlfa.

Parchwch Gôd Cefn Gwlad wrth grwydro'r Parc Gwledig. Mwynhewch.

Key / Allwedd

 Camp Site / Maes Pebyll	 Information Point Man Gwybodaeth	 Cafe / Caffi	 Children's Playground Maes Chwarae i Blant
 Caravan Site Maes Carafanau	 Toilet / Tŷ Bach	 Picnic Area / Man Picnic	 Trim Trail Llwybr Cadw'n Heini
 Hotel / Gwesty	 Car Park / Maes Parcio	 Bike Hire / Llogi beiciau	 Peregrine Viewing Platform Platfform Gwylio'r Hebogau
 Bwlfa Trail Llwybr y Bwlfa	 Bwlfa Trail (Shorter link Route) Llwybr y Bwlfa (Llwybr byrrach)	 Coed Morgannwg Way See Explorer Map Series 166 for more details Llwybr Coed Morgannwg Gweler Map OS Explorer 166 am ragor o fanylion	 Environmental Education Centre Canolfan Addysg yr Amgylchedd
 Cae Mawr Trail Llwybr Cae Mawr	 Greenway to Aberdare Y Llwybr Gwyrdd i Aberdâr		 Outdoor Education Centre Canolfan Addysg Awyr Agored
 Penrhiwlech Trail Llwybr Penrhiwlech			